|  |
| --- |
| Evropská územní spolupráce Rakousko – Česká republika 2007 - 2013  FOND MALÝCH PROJEKTŮ  jižní Morava – Dolní Rakousko |

|  |
| --- |
| Závěrečná zpráva za malý projekt |

|  |  |
| --- | --- |
| Údaje o projektu: | |
| Číslo projektu: | **CZ0273** |
| Číslo smlouvy: | FMP/JMK/**13/CZ0273** |
| Název projektu: | **Vyrůstáme společně** |
| Konečný příjemce: | **Základní škola a Mateřská škola, Znojmo, Pražská 98** |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Údaje o smlouvě: | | | | |
| Datum podpisu smlouvy: | | 19. 9. 2013 | | |
| Datum ukončení smlouvy (projektu): 30.6666 2014 | | 30.6.2014 | | |
| Smlouva byla změněna dodatkem  **Ano  Ne** | | | | |
| Pokud ano jakým: | | | | |
| Datum uzavření: |  | | Důvod dodatku: |  |

|  |
| --- |
| Závěrečná zpráva, žádost o platbu a vyúčtování odevzdáno dne: (vyplňuje kontrolor – datum odevzdání 1. verze) |

|  |
| --- |
| Popis realizace projektu (stručná rekapitulace projektu od počátku): |
| *Např.: u akcí uvést termín konání, počet účastníků vč. specifikace CZ/A, stručný popis akce.* |
| Na podzim se děti setkaly ve Znojmě dne 5. 11. 2013. Zúčastnilo se 18 rakouských a 36 českých dětí a 4 dospělí (2 české a 2 rakouské učitelky). Děti společně tvořily výtvarné dílo, které nazvaly Stromy přátelství.  Zimní setkání se uskutečnilo v Retzu 17. 12. 2013. Zúčastnilo se 18 rakouských a 36 českých dětí a 4 dospělí (2 české a 2 rakouské učitelky). Děti výtvarně zpracovávaly v národnostně smíšených dvojicích zimní tématiku. Téma setkání: Zima a tradice Vánoc.  Na jaře se děti setkaly ve Znojmě 8. 4. 2014. Zúčastnilo se 18 rakouských a 36 českých dětí a 4 dospělí (2 české a 2 rakouské učitelky). Děti tvořily národnostně smíšené dvojice a zpracovávaly téma: Jarní louka.  V létě se konalo setkání v Retzu 6. 6. 2014. Zúčastnilo se 18 rakouských a 36 českých dětí a 4 dospělí (2 české a 2 rakouské učitelky). Děti pracovaly opět v národnostně smíšených dvojicích a vytvářely navzájem portréty svých kamarádů.  Všechna setkání měla podobný průběh: po příjezdu kamarádů z druhé strany hranice se děti vzájemně pozdravily a pod vedením učitelek si zopakovaly známá slovíčka. Poté se rozdělily do národnostně smíšených skupinek a byly seznámeny s tématikou práce, ke které se mohly vyjádřit a tak doplnit náměty učitelek. Poté byl dětem vysvětlen postup práce, rozdán potřebný výtvarný materiál a děti se pustily do práce. Po celou dobu jejich práce je obcházely učitelky a pomáhaly jim s komunikací s kamarády, pokud bylo potřeba, částečně vypomáhaly i se samotnou výtvarnou činností. Na závěr proběhlo zhodnocení práce a výtvarná díla byla vystavena. Poté se děti a učitelky rozloučily a hosté odjeli.  Závěrečné setkání – společná snídaně na hranicích se uskutečnilo 21. 6. 2014 za celkové účasti 96 lidí. Setkání proběhlo na místě zvaném Heiliger Stein, na rakouském území, mezi obcemi Hnánice a Mitterretzbach. Součástí tohoto setkání byla výstava všech společně vytvořených výtvarných prací v rámci jednotlivých setkání. Zúčastněné přivítal ředitel školy Pavel Trulík a v dvojjazyčně vedeném proslovu zhodnotil průběh a význam projektu pro děti a poděkoval rakouskému partnerovi za spolupráci. Poté následovala vzájemná diskuse zúčastněných rodičů a hostů, sportovní soutěže pro děti a pohoštění pro všechny zúčastněné. |

|  |
| --- |
| Popis zapojení rakouského partnera projektu: |
| *Popište zapojení rakouského partnera projektu a srovnejte dle Žádosti o dotaci (část 4.)* |
| Rakouský partner se podílel na společné realizaci projektu. Společná koordinace probíhala prostřednictvím e-mailové korespondence a telefonicky. Rakouský partner se zapojil do organizování a plánování jednotlivých setkání. Podílel se na časovém harmonogramu jednotlivých setkání. Poskytl pedagogického pracovníka, který se věnoval všem dětem, tj. rakouským i českým. S rakouským partnerem byl projekt koordinován a společně plánován. Závěrečného setkání se účastnili i rodiče rakouských dětí. |

|  |
| --- |
| Naplnění cílů a výstupů projektu: |
| *Např.: srovnání skutečně konaných akcí dle plánu (****dle Žádosti o dotaci, část 1.3 Cíle projektu a 1.4 Aktivity projektu****), skutečně vydaných ks publikací a tisků, skutečný počet zúčastněných a účinkujících na akcích atd.*  ***Pokud byly skutečně dosažené cíle nižší než plánované, je nutné k tomu dodat zdůvodnění!*** |
| Dle plánu byla splněna čtyři setkání se zaměřením na roční období s danou účastí dětí i dospělých. Završením bylo závěrečné setkání – společná snídaně na hranicích spojená s výstavou prací dětí z jednotlivých setkání. Cíle těchto akcí, tak jak byly naplánovány, byly splněny. |

# Stručná rekapitulace:

***V této tabulce prosíme o stručnost!***

|  |  |
| --- | --- |
| **Specifikace plánovaných cílů/aktivit/výstupů projektu** | **Vyhodnocení skutečných cílů/aktivit/výstupů projektu** |
| Projekt je zacílen na děti povinné školní docházky na prvním stupni a všechny rodiny s dětmi (společná snídaně na hranicích).  Cílem projektu je vytvoření nových přátelství dětí prvního stupně a jejich rodičů, zvýšení zájmu o vstřebání jazyka sousedů, zlepšení schopnosti porozumnět občanům sousední země s ohledem na jiné zvyklosti.  Hlavním záměrem projektu je podpořit zájem dětí o výuku němčiny a češtiny v rámci běžné výuky v jejich domovských školách, zlepšení jazykových kompetencí a tím i výchova dětí k větší toleranci a národnostní snášenlivosti.  Společných setkávání se budou účastnit dětí ve věku 6-11 let, které mají zájem o setkávání se s německým a českým jazykem v rámci škol Volksschule Retz a Základní škola Pražská.  Projekt umožní i užší spolupráci škol na přeshraniční úrovni.  V rámci projektu se uskuteční 4 vzájemná setkání v jednotlivých ročních obdobích. Setkání se budou účastnit děti 1. stupně společně se svými učiteli (CZ - 25 dětí, AT - 20 dětí). V rámci setkání budou vytvořeny česko-rakouské týmy, které ralizují vždy 1 projekt výtvarného charaktreru. Tématy projektů budou odlišnosti česko-rakouských kultur. Projekt bude ukončen otevřeným setkáním dětí a rodičů, kdy bude přímo na česko-rakouské hranici realizována výstava prací žáků spojená s česko-rakouskou snídaní (plánováno 100 osob).  Základní setkání v rámci jednotlivých ročních období:  1. podzimní setkání žáků s učiteli v Retzu, výtvarná tematika podzim, realizace prací žáků, konání 10/2013  2. zimní setkání žáků s učiteli ve Znojmě, zimní tematika výtvarných prací spojená se zvyky a svátky v České republice a Rakousku 1/2014  3. jarní setkání žáků s učiteli v Retzu, jarní tematika výtvarných prací, konání 4/2014  4. letní setkání žáků s učiteli ve Znojmě, letní tematika výtvarných prací, konání 6/2014  Ukončení projektu společnou výstavou výtvarných prací realizovaných v rámci projektu - společná snídaně pro děti a rodič na rakousko-českých hranicích. Setkání bude doplněno o společné hry a soutěže i s rodiči. | Proběhlo všech pět plánovaných setkání. Prvních čtyř se zúčastnilo 58 osob (18 rakouských a 36 českých dětí, dvě a dvě pedagožky). Závěrečného setkání „Snídaně na hranicích“ potom 96 dětí a jejich rodičů. Ze čtyř setkání vznikla společná výtvarná díla, při jejichž tvorbě si děti vzájemně osvojovaly slovní zásobu druhého jazyka. Při závěrečném setkání se realizovala plánovaná výstava výtvarných děl a realizovány plánované hry.  Byla splněna publicita projektu – článek v novinách, pozvánky na akce a letáky doplněné příslušnými logy, umístěna vlajka EU, zhotoven roll-up, informující o projektu.  Dosažené cíle:  -v rámci projektu byla vytvořena přátelství mezi dětmi  -závěrečného setkání se zúčastnili s dětmi i jejich rodiče  -děti projevovaly zájem o druhý jazyk  -setkání se zúčastnily děti ve věku 6-11 let  -projekt umožnil užší spolupráci škol na přeshraniční úrovni  -počet zúčastněných dětí byl větší, než se plánovalo (větší zájem dětí)  -děti pracovaly ve smíšených týmech (CZ-AT)  -uskutečnila se všechna plánovaná setkání:  První setkání ve Znojmě dne 5. 11. 2013, druhé v Retzu 17. 12. 2013, třetí ve Znojmě 8. 4. 2014 a čtvrté v Retzu 6. 6. 2014. Závěrečné setkání se realizovalo na místě Heiliger Stein na rakouské straně dne 21. 6. 2014. |
|  | Cíle projektu byly splněny. |

|  |
| --- |
| Problémy vzniklé v průběhu realizace projektu a přijatá nápravná opatření |
| *(pokud žádné problémy nevznikly, tuto skutečnost uveďte)* |
| V průběhu realizace projektu nevznikly žádné problémy. Na základě písemné žádosti došlo ke schválení drobných změn v harmonogramu a místu setkání. Ale požadovaná podzimní, zimní, jarní a letní setkání byla dodržena. Rovněž požadavek ze žádosti: 2x ve Znojmě, 2x v Retzu byl splněn. Vždy se jednalo o požadavek rakouské strany kvůli sladění s dalšími aktivitami. |

|  |  |
| --- | --- |
| Opatření přijatá k zajištění publicity a informování o projektu[[1]](#footnote-1) | |
|  | Tiskové a mediální zprávy |
|  | Ostatní oznámení v médiích Školství XXII. ročník, č. 16, 23. 4. 2014 |
|  | Oznámení ve všech materiálech |
|  | Oznámení na internetových stránkách http://www.zsprazska.cz/sklad-stranek/vyrustame-spolecne/ |
|  | Jiné formy publicity a informování pozvánky na akce, letáky, roll-up (přikládáme v příloze) |
| *K závěrečně zprávě přiložte jako přílohu relevantní materiály, jejichž výroba byla hrazena v rámci projektu, k doložení skutečnosti, že bylo vhodně a správně zviditelněno spolufinancování projektu ze strany EU (např. pozvánky na akce, letáky, brožurky, tiskové zprávy, inzeráty v tisku, studie atd.).* | |

|  |
| --- |
| Udržitelnost projektu: |
| Projekt přinesl lepší motivaci dětí pro výuku českého a německého jazyka. Na české škole byl na prvním stupni z důvodu velkého zájmu dětí i rodičů zaveden nepovinný předmět německý jazyk. Navázání nových přeshraničních přátelství umožní i pokračování těchto přeshraničních vztahů na osobní úrovni do budoucna.  Důsledkem projektu je i užší spolupráce škol v přeshraniční oblasti, předání vzájemného know-how a nové poznatky v oblasti výuky cizího jazyka. Došlo i k setkání ředitelů obou škol. Byla vzájemně přislíbena spolupráce obou ředitelství do budoucna. Realizace projektu umožnila i další spolupráci vyučujících němčiny a češtiny. Při vlastních setkáních si pedagožky sdělovaly zkušenosti s výukou cizího jazyka, informovaly se o možných učebních pomůckách, konfrontovaly učebnice cizího jazyka, se kterými pracují. |

|  |
| --- |
| Zhodnocení projektu z finančního hlediska: |
| *(Srovnání plánovaných a skutečných nákladů nebo případných příjmů z projektu, co vedlo k nedočerpání nebo přečerpání jednotlivých kapitol apod.)* |
| Položka personální výdaje byla nedočerpána. Nedočerpání je způsobeno rozdílem v kurzu CZK/EUR. V době registrace projektu byl kurz 25,4, v době žádosti o platbu 27,51 a nedočerpáním cestovného.  Položka věcné a externí výdaje byla nedočerpána.  -byl dočerpán výtvarný materiál a grafické a tiskové práce  -bylo nedočerpáno stravování (byla využita nejnižší nabídka z poptávkového řízení) a dopravné. Rozdíl je navíc způsoben změnou kurzu EUR/CZK.  Celkové náklady projektu byly nižší, než bylo stanoveno v rozpočtu |
| **Výdaje v sousedících (20%) regionech** - týká se POUZE regionů NUTS III: Mostviertel-Eisenwurzen, Sankt Pölten, Innviertel, Linz-Wels, Steyr-Kirchdorf  Vznikl v rámci projektu v těchto regionech nějaký výdaj? (např. náklady na seminář v této oblasti apod.):  **Ano  Ne**  Výše vynaložených nákladů v sousedících regionech celkem**: 0 EUR** |

|  |
| --- |
| Přílohy Závěrečné zprávyZávěrečná zpráva se dodává ve 2 vyhotoveních + elektronicky (Word): |
| 1. Finanční vyúčtování projektu (excelová tabulka se soupisem účetních dokladů „Vyúčtování českého žadatele FMP“ – 1x originál, 1x elektronicky (MS Excel); 1x kopie dokladů k celému projektu; 1x originál výstupní sestavy z účetnictví projektu a prohlášení, jak bylo vedeno oddělené účetnictví projektu)  2. Žádost o platbu za malý projekt - 1x originál, 1x elektronicky (MS Excel)  3. Výstupy projektu – výtvarná díla vytvořená dětmi jsou na CD s fotkami ze setkání  4. Ostatní podklady:  Doklady o publicitě projektu: článek v časopise Školství (originál), články ve Znojemských listech (originály, články bez loga), vytištěné pozvánky na čtyři setkání, fotky s publicitou na CD, originál leták s pozvánkou na závěrečné setkání, fotka roll-up |

|  |  |
| --- | --- |
| Podpisy: |  |
| ZA PŘÍJEMCE DOTACE VYHOTOVIL: |  |
| Jméno: |  |
| Datum: |  |
| Podpis: |  |
| Razítko: |  |
| ZA SEKRETARIÁT FMP ZKONTROLOVAL: | Jméno kontrolora: |
| Vyjádření kontrolora: |  |
| Datum: | Podpis: |
| ZA SEKRETARIÁT FMP SCHVÁLIL: |  |
| Jméno: | JUDr. Vladimír Gašpar |
| Datum: |  |
| Podpis: |  |
| Razítko: |  |

1. Uveďte pouze opatření zajištěná příjemcem dotace, která jsou v souladu s pravidly publicity. Nepatří sem články z novin bez povinné publicity. Ty je ale možné je doložit v příloze. [↑](#footnote-ref-1)